

Japanese Language Class for May 5月の日本語講座

Place: **FREVIA** (west of Kani train sta.)

※ Fee: ¥100 per class ※Admission until 18:45 (Sat) and 13:15 (Sun)

TEL. (0574) 60-1200 / web: freviakani.jp



Evening Class (Saturday)		
Online		
Face to face	11 & 18	7:00PM – 8:30PM
Afternoon Class (Sunday)		
Online		
Face to face	12 & 19	1:30 PM – 3:30 PM

Daily Life Issues at FREVIA 生活相談

(English and Portuguese)

Monday - Sunday (excluding Wednesday)

9:00 AM - 6:00 PM

Contact: **0574-60-1200**

City Administration Procedures

外国籍市民相談

Monday - Friday 8:30 AM - 5:00 PM

(in English/Tagalog/Portuguese)

1F Kani City Hall, *Hitozukuri-ka*

Contact: **0574-62-1500**



Legal Issues (in Japanese only) 法律相談

May 7, 14, 21 & 28

(reservation required)

Time: 1:00 PM - 4:00 PM

1F Kani City Hall, *Hitozukuri-ka*

Contact: **0574-62-1111**



Tax payment of April 4月の税金

Fix Asset and City Planning Tax - 1st payment

Please settle payments before April 30 (Tuesday)



RECYCLABLES COLLECTION

資源回収

Every Tuesday & Thursday

9:00 am - 12:00 nn

Every Sunday 9:00 am - 3:00 pm

Place: Eco Dome (Kani City Kougyou Danchi)

Kani Shi, Himegaoka 4-9

Please take moment to separate advertisement

flyers from newspaper

Garbage/trash/recyclables segregation guide App



SUNDAY OFFICE 5月の日曜窓口

City office will be opened on **May 12 & 26** - from 8:30 AM until 5:15 PM) for the following services.

- Issuance of certificates (seal, residence, marriage, birth, death and city tax), personal seal (including alias registration), civil registration, consultations on city taxes, my number card (reservation required) and passport pickup.

Remarks:
The following services are not available on Sunday office: interpreters, passport application, revenue stamps, address, work, resident status and householder changes.

2024
No.
204

KANI COURIER
APRIL



2024 Garbage/Waste Disposal Calendar

令和6年ごみ・リサイクル資源収集日日程表

Garbage collection calendar is available at Kani City Hall, District Centers and city official homepage (<https://www.city.kani.lg.jp>)

2024-2025 Kani City Garbage & Recyclables Collection Schedule

● Dispose garbage /trash at the collection area before 8 AM. Do not park within 5 meters from an intersection. Observe traffic regulations.

Burnable garbage	Collection Areas		Collection Day
	Kukuri-Kakishita-Hazaki-Nino-Omori-Matsubuse-Omoridai-Midorigaoka-Hanyugaoka-Seta-Shirasagi-Fuchinoue-Kakida-Hiragaite-Akechi-Ishimori-Ishii-Hiromi-Hiromigaoka-Yabasama-Shimogiri-Ima-Kita Hime New Town-Himegaoka-Shimizugaoka-Mizukigaoka-Hoshimidai		Monday - Thursday
Nakaedo-Kawai-Kawai Kita-Imawatari-Shimoedo-Zendaiji-Tokunominami-Higashikatabira-Katabira ShinMachi-Sugekari-Nishikatabira-Aigigaoka-Nagasaka-Midori-Koyodai-Hatobukidai-Nijigaoka-Misatogaoka-Sakado-Shio-Yato-Nihon Land-Shuga-Murohara-Nagahora-Sakadodai		Tuesday - Friday	
Dota-Wakabadai-Sakuragaoka-Satsukigaoka-Katsuragaoka-Kotakien-Kaneyama		Wednesday - Saturday	

● Non Burnable Garbage - Bulky items, Recyclable Materials Collection Day ※Do not mix glassware, metal and ceramics.

Collection Area	Type		Monthly Collection Day											
	Non-burnable Bulky Items	Recyclable materials	Apr	May	Jun	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dec	Jan	Feb	Mar
Nakaedo-Shimoedo Zendaiji-Tokunominami Hiragaite-Akechi Ishimori-Ishii	Glassware	Recyclable bottles Paper container	3 Wed	1 Wed	5 Wed	3 Wed	7 Wed	4 Wed	2 Wed	6 Wed	4 Wed	8 Wed	5 Wed	5 Wed
	Metalwares		10 Wed	8 Wed	12 Wed	10 Wed	14 Wed	11 Wed	9 Wed	13 Wed	11 Wed	15 Wed	12 Wed	12 Wed
	Bulky items		17 Wed	15 Wed	19 Wed	17 Wed	21 Wed	18 Wed	16 Wed	20 Wed	18 Wed	22 Wed	19 Wed	19 Wed
	Ceramic Wares	Cans, PET Bottles, Styrofoam Trays	6 Sat	1 Sat	3 Sat	5 Sat	7 Sat	2 Sat	4 Sat	6 Sat	3 Sat	5 Sat	1 Sat	1 Sat
Imawatari-Dota	Glassware	Recyclable bottles Paper container	1 Mon	13 Mon	3 Mon	1 Mon	5 Mon	2 Mon	7 Mon	11 Mon	2 Mon	6 Mon	3 Mon	3 Mon
	Metalwares		8 Mon	20 Mon	10 Mon	8 Mon	19 Mon	9 Mon	21 Mon	18 Mon	9 Mon	20 Mon	10 Mon	10 Mon
	Bulky items		15 Mon	27 Mon	17 Mon	15 Mon	26 Mon	16 Mon	28 Mon	25 Mon	16 Mon	27 Mon	17 Mon	17 Mon
	Ceramic Wares	Cans, PET Bottles, Styrofoam Trays	13 Sat	8 Sat	10 Sat	10 Sat	12 Sat	12 Sat	10 Sat	12 Sat	14 Sat	8 Sat	8 Sat	8 Sat
Sugekari-Nishikatabira Hatobukidai-Midori Wakabadai-Nijigaoka	Glassware	Recyclable bottles Paper container	4 Thurs	2 Thurs	6 Thurs	4 Thurs	1 Thurs	5 Thurs	3 Thurs	7 Thurs	5 Thurs	9 Thurs	6 Thurs	6 Thurs
	Metalwares		11 Thurs	9 Thurs	13 Thurs	11 Thurs	8 Thurs	12 Thurs	10 Thurs	14 Thurs	12 Thurs	16 Thurs	13 Thurs	13 Thurs
	Bulky items		18 Thurs	16 Thurs	20 Thurs	18 Thurs	15 Thurs	19 Thurs	17 Thurs	21 Thurs	19 Thurs	23 Thurs	20 Thurs	20 Thurs
	Ceramic Wares	Cans, PET Bottles, Styrofoam Trays	20 Sat	15 Sat	17 Sat	17 Sat	19 Sat	17 Sat	19 Sat	19 Sat	21 Sat	21 Sat	15 Sat	15 Sat
Higashikatabira-Aigigaoka Nagasaka-Koyodai Nagahora-Katabira Shin Machi	Glassware	Recyclable bottles Paper container	11 Thurs	9 Thurs	13 Thurs	11 Thurs	8 Thurs	12 Thurs	10 Thurs	14 Thurs	12 Thurs	16 Thurs	13 Thurs	13 Thurs
	Metalwares		18 Thurs	16 Thurs	20 Thurs	18 Thurs	15 Thurs	19 Thurs	17 Thurs	21 Thurs	19 Thurs	23 Thurs	20 Thurs	20 Thurs
	Bulky items		25 Thurs	23 Thurs	27 Thurs	25 Thurs	22 Thurs	26 Thurs	24 Thurs	28 Thurs	26 Thurs	30 Thurs	27 Thurs	27 Thurs
	Ceramic Wares	Cans, PET Bottles, Styrofoam Trays	27 Sat	22 Sat	24 Sat	24 Sat	26 Sat	24 Sat	26 Sat	26 Sat	28 Sat	28 Sat	22 Sat	22 Sat
Kawai-Kawai Kita-Yabasama Sakado-Shimizugaoka Nihon Land-Misatogaoka Yato-Shio-Shuga-Murohara Sakadodai	Glassware	Recyclable bottles Paper container	10 Wed	8 Wed	12 Wed	10 Wed	14 Wed	11 Wed	9 Wed	13 Wed	11 Wed	15 Wed	12 Wed	12 Wed
	Metalwares		17 Wed	15 Wed	19 Wed	17 Wed	21 Wed	18 Wed	16 Wed	20 Wed	18 Wed	22 Wed	19 Wed	19 Wed
	Bulky items		24 Wed	22 Wed	26 Wed	24 Wed	28 Wed	25 Wed	23 Wed	27 Wed	25 Wed	29 Wed	26 Wed	26 Wed
	Ceramic Wares	Cans, PET Bottles, Styrofoam Trays	4 Sat	4 Sat	6 Sat	6 Sat	7 Sat	7 Sat	2 Sat	2 Sat	4 Sat	4 Sat	1 Sat	1 Sat
Kukuri-Hazaki-Nino Midorigaoka-Hanyugaoka Seta-Kakida-Shirasagi Fuchinoue-Kaneyama	Glassware	Recyclable bottles Paper container	12 Fri	10 Fri	14 Fri	12 Fri	9 Fri	13 Fri	11 Fri	8 Fri	13 Fri	17 Fri	14 Fri	14 Fri
	Metalwares		19 Fri	17 Fri	21 Fri	19 Fri	16 Fri	20 Fri	18 Fri	15 Fri	20 Fri	24 Fri	21 Fri	21 Fri
	Bulky items		26 Fri	24 Fri	28 Fri	26 Fri	23 Fri	27 Fri	25 Fri	22 Fri	27 Fri	31 Fri	28 Fri	28 Fri
	Ceramic Wares	Cans, PET Bottles, Styrofoam Trays	11 Sat	11 Sat	13 Sat	13 Sat	14 Sat	14 Sat	9 Sat	9 Sat	11 Sat	11 Sat	8 Sat	8 Sat
Shimogiri Kita Hime New Town Himegaoka-Mizukigaoka Ima-Hiromigaoka-Hiromi	Glassware	Recyclable bottles Paper container	5 Fri	3 Fri	7 Fri	5 Fri	2 Fri	6 Fri	4 Fri	1 Fri	6 Fri	10 Fri	7 Fri	7 Fri
	Metalwares		12 Fri	10 Fri	14 Fri	12 Fri	9 Fri	13 Fri	11 Fri	8 Fri	13 Fri	17 Fri	14 Fri	14 Fri
	Bulky items		19 Fri	17 Fri	21 Fri	19 Fri	16 Fri	20 Fri	18 Fri	15 Fri	20 Fri	24 Fri	21 Fri	21 Fri
	Ceramic Wares	Cans, PET Bottles, Styrofoam Trays	18 Sat	18 Sat	20 Sat	20 Sat	21 Sat	21 Sat	16 Sat	16 Sat	18 Sat	18 Sat	15 Sat	15 Sat
Sakuragaoka-Satsukigaoka Katsuragaoka-Kotakien Kakishita-Omori-Matsubuse Omoridai-Hoshimidai	Glassware	Recyclable bottles Paper container	2 Tue	7 Tue	4 Tue	2 Tue	6 Tue	3 Tue	1 Tue	5 Tue	3 Tue	7 Tue	4 Tue	4 Tue
	Metalwares		9 Tue	14 Tue	11 Tue	9 Tue	13 Tue	10 Tue	8 Tue	12 Tue	10 Tue	14 Tue	11 Tue	11 Tue
	Bulky items		16 Tue	21 Tue	18 Tue	16 Tue	20 Tue	17 Tue	15 Tue	19 Tue	17 Tue	21 Tue	18 Tue	18 Tue
	Ceramic Wares	Cans, PET Bottles, Styrofoam Trays	25 Sat	27 Sat	27 Sat	27 Sat	28 Sat	28 Sat	23 Sat	23 Sat	25 Sat	25 Sat	22 Sat	22 Sat

※Garbage is collected even on national holidays.
※Dates in bold letters: irregular collection dates due to special circumstances.

Send a blank mail to register for information mail service at kani@posh.jp or scan the code on the right.





CONSULTATION ON VISA STATUS

Every 2nd Friday of the Month

¥0
FREE

9:00AM ~ 12:45PM (around 45mins. /person)

※Only on August of 2023, the consultation date will be on the 3rd Friday of the month.

You can make a consultation with the officials of the Nagoya Immigration (Nagoya Regional Bureau Immigration.)



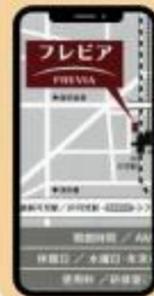
Reservation required

Venue for the Consultation

NPO Kani International Exchange Association
Address: Kani-shi, Shimoedo 1185-7
Kani Multicultural Center-Frevia
TEL: 0574-60-1200 / 60-1122

※Please note that the venue for the consultation and the place to make reservation are different.

A map will be displayed if you scan the 2D code below.



You need to download Google Map (app) in order to access it.

Supported Language:

English · Tagalog · Português

※You can bring your own interpreter

Application:

Please come to the City Hall or call them at least 7 days before the consultation date.

What you can consult

- Visa status procedure of new born baby.
- Change of visa status from student to working visa.
- Post-divorce visa procedure for Japanese spouse.
- Sponsoring your children.
- Other problem consultation related to visa and visa status.

INQUIRIES · RESERVATION

可児市役所

TEL : 0574-62-1500
(Dedicated Number for Reservation)

Time
8:30AM ~ 5:15PM

Address : 〒509-0292 Gifu-ken, Kani-shi, Hiromi 1-1
Kani City Hall, Community Collaboration Division (Chiiki Kyoudou Ka)



In collaboration with
NPO Kani International Exchange Association

“WATASHIBA” Japanese Class

日本語でつながろう！ワタシバ

A Japanese class that provides an opportunity to interact with other people, experience various cultural activities and practice Japanese conversation in the process.

Date: May 19 (Sun)

Time: 1:30 PM~3:00 PM

Place: Imawatari District Center

Participants: Adults & children

Fee: free of charge ※ No reservation required

ワタシバ 今渡

WATASHIBA IMAWATARI

DENTIST IN CHARGE DURING HOLIDAYS - April

4月の歯科休日診療当番医

Date	Dentist in charge	Phone number
May 3 (Fri / Holiday)	AI Dental Clinic (Shimoedo)	0574-61-4181
May 4 (Sat / Holiday)	Sakura Dental Clinic (Satsukigaoka)	0574-56-0180
May 5 (Sun / Holiday)	Nishikani Dental Clinic (Katabira Shinmachi)	0574-65-1010
May 6 (Monday / Holiday)	Okuda Dental Clinic (Hiromi)	0574-42-8133

Consultation Hours 10:00 AM~3:00 PM

For emergency cases only. Make sure to call the clinic first.

MEDICAL CARE ON HOLIDAYS 休日診療のお問い合わせ

In case of symptoms or injuries that do not require an ambulance, please contact the number below for information about medical institutions on duty on holidays, end/new year and etc.

Emergency Medical Information Center

(Kani Fire Department)

☎ 0574-25-3799 (24 hours)

岐阜県内の医療機関情報はこちら ▶



HEALTH CHECK UP AND IMMUNIZATION 健診・予防接種・成人相談

Health Check-ups below are now held on a reservation basis. As soon as child reaches proper age for checkup, a notification will be sent to parents/guardians.

・3 years old ・1 year 6 months old ・Infants

Place: Health Center (MANO)



BCG (vaccine against Tuberculosis -TB)

This vaccination is held on a reservation basis. Please contact Health Promotion Division or scan the code.

Place: Health Center (MANO)

Time: 1:15 – 1:45 PM



Consultation for Adults

April 3 (Wed) - Health, Nutrition, Dental, Physical check-up, body fat and urine test (only to those who wish to undergo the test)
Place: Health Center Time: 9:00 am to 12:00 (reservation required)

Reservation Method: phone or online



Please check the homepage for newsletter foreign version. <http://www.city.kani.lg.jp>